TONHALLE

GROSSER SAAL

Sonntag, den 26. Oktober 1958, 16 Uhr

Unter dem Patronat des Regierungsrates und des Stadtrates von Zürich

PAUL MÜLLER

SINFONISCHER PROLOG, op. 57

«AUS KNECHTSCHAFT ZUR FREIHEIT» Kantate nach Worten der Heiligen Schrift, op. 48

TE DEUM, op. 11

Solisten:

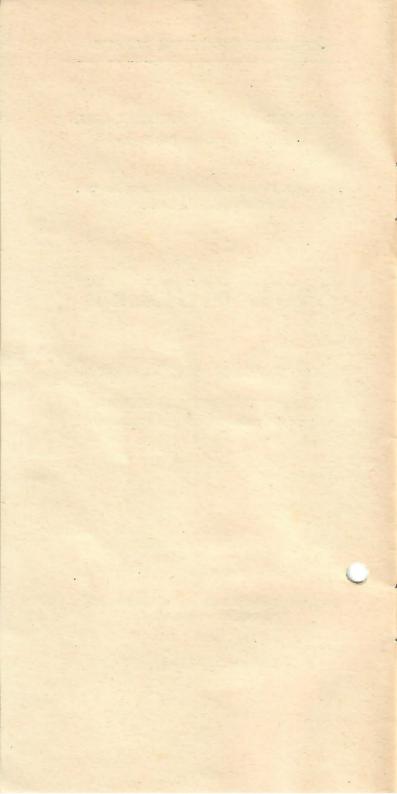
Gertrud Furrer-Inderbitzin, Sopran

Verena Gohl-Müller, Alt Heinz Rehfuß, Baß

Mitwirkend: Chambre XXIV des Männerchors Zürich

Tonhalleorchester Zürich

Leitung: Willi Gohl



PAUL MÜLLER (geboren 1898)

einer der bedeutendsten lebenden Komponisten der Schweiz, darf sich einer starken Ausstrahlung seiner Lehrpersönlichkeit auf den Gebieten der Komposition und Orchesterdirektion an der Musikhochschule Zürich erfreuen.

Mit Ausnahme der Oper hat er sich mit allen musikalischen Gestaltungsformen erfolgreich befaßt. Die Kammermusik ist für Paul Müller ein wichtiges Anliegen (Sonaten für verschiedene Instrumente, Trios, Quartette, Quintett). Er schuf Werke für Kammerorchester (zwei Sinfonien für Streicher), Solokonzerte für Violine, für Bratsche, für Orgel und für Cello. Sinfonien u. a. sind dem großen Orchester zugedacht. Ein großer Teil der schöpferischen Tätigkeit ist zahlreichen begleiteten und unbegleiteten kleineren Chorwerken gewidmet, zu denen auch die Musik zum Festspiel der Schweizerischen Landesausstellung 1939 mit dem hymnischen Chor «Eidgenoß, entroll die Fahne!» zu rechnen ist. Größere Vokalwerke entstanden nach dem frühen Te Deum für die Jahrhundertfeiern von Zürich und Glarus.

Das Programm unseres festlichen Konzerts anläßlich des 60. Geburtstages des Komponisten umfaßt drei dieser größeren Werke, die – ganz besonders lebendig und musikantisch durchpulst – durch straffe, meist polyphone Gestaltung eine starke Vertiefung und Verdichtung ihrer Aussage erreichen.

Der Sinfonische Prolog, op. 57, entstand 1955 als Kompositionsauftrag des Schweizerischen Gewerkschaftsbundes zu dessen 75jährigem Jubiläum und findet heute in der Folge seine erste öffentliche Aufführung.

Die Kantate «Aus Knechtschaft zur Freiheit», op. 48, wurde 1951 komponiert und an der 600-Jahr-Feier des Eintritts von Glarus in den Bund der Eidgenossen 1952 uraufgeführt. Dieses auf einer großartigen Textzusammenstellung beruhende Chorwerk gelangte bald darauf in Zürich und später auch in Solothurn zur Wiedergabe, würde aber bestimmt eine noch stärkere Berücksichtigung durch die Chorvereinigungen verdienen.

Das Te Deum, op. 11, hat Paul Müller in der Zeit vom September bis November 1924 komponiert. Die Uraufführung fand 1926 am Tonkünstlerfest des Allgemeinen Deutschen Musikvereins in Chemnitz statt und wurde zi einem künstlerischen Ereignis von erregenden Zauber. Die folgenden Jahre brachten Aufführungen in Zürich, Chemnitz, Winterthur, Baden, München, Frankfurt am Main u. a. — Nach langjähriger Pause erscheint uns nun eine neue Darbietung des weihevollen und doch packenden Werkes als tiefes Bedürfnis.

SINFONISCHER PROLOG

mit Schlußchor (Text: Peter Kilian)

In einer Zeit entfesselter Gewalten, wie nie zuvor vom Untergang bedroht, muß sich ein neues Menschenbild gestalten und wird ein neues Denken zum Gebot: Es soll der Mensch dem Menschen dienen.

«AUS KNECHTSCHAFT ZUR FREIHEIT» KANTATE

nach Worten der Heiligen Schrift

I. DIE GEKNECHTETEN

Gedenke, o Herr, was uns gescheh'n! Schau her, sieh unsre Schmach! Unser Erbe ist Fremden zugefallen, Ausländern unsre Häuser. Knechte beherrschen uns. niemand entreißt uns ihrer Hand. Die Freude unsres Herzens hat ein Ende. unser Reigen hat sich in Klage verkehrt. Du, o Herr, thronest in Ewigkeit, Dein Thron steht für und für. Warum willst Du unser auf immer vergessen, uns so lang verlassen? Führe uns zu Dir zurück, o Herr. auf daß wir wiederkehren. Erneue unsre Tage wie von alters her. Oder hast Du uns gänzlich verworfen? Zürnst Du uns gar so sehr?

(Klagelieder 5, 1. 2. 8. 15. 19. 20.)

II. VERHEISSUNG AN DIE GEKNECHTETEN

Der Geist Gottes des Herrn ruht auf mir, dieweil mich der Herr gesalbt hat. Er hat mich gesandt, den Elenden frohe Botschaft zu bringen, zu heilen, die gebrochenen Herzens sind, den Gefangenen Befreiung zu verkünden und den Gebundenen Lösung der Bande, auszurufen ein Gnadenjahr des Herrn und einen Tag der Rache unsres Gottes, da alle Trauernden getröstet werden sollen.

(Jesaias 61, 1.-3.)

III. NOT UND VERHEISSUNG

Aus der Tiefe rufe ich, Herr zu Dir, Höre auf meine Stimme! Laß merken Deine Ohren auf mein lautes Fleh'n! So ihr mich ruft, so will ich euch antworten: wenn ihr zu mir betet, will ich auf euch hören; wenn ihr nach mir fragt von ganzem Herzen, werde ich mich von euch finden lassen. Wenn Du die Sünden anrechnest, Herr, wer kann besteh'n? Doch bei dir ist Vergebung, daß man Dich fürchte. Ich, ich tilge deine Missetaten um meinetwillen, and deiner Sünden will ich nimmermehr gedenken. Ich hoffe auf Dich, o Herr, ich hoff' auf Dein Wort. ich harre auf Dich, o Herr, meine Seele hofft auf Dein Wort, meine Seele harret des Herrn, mehr als die Wächter auf den Morgen. Harre, Israel, harre des Herrn. Der Herr ist gütig gegen den, der auf ihn hofft, gegen die Seele, die ihn sucht. Wenn er betrübt hat, erbarmt er sich wieder. nach der Fülle seiner Gnade. Denn bei Dir, Herr, ist die Gnade, ist reichlich Erlösung. Bei ihm ist reichlich Erlösung. Denn bei dem Herrn ist die Gnade, ja, er wird Israel erlösen von allen seinen Sünden.

(Ps. 130. Jer. 29, 12. 13. Jes. 43, 25. Klag. Jer. 3, 25. 32.)

INTERLUDIUM

IV. DIE FREIHEIT AUS DER WAHRHEIT

Jesus sprach zu den Juden, die zum Glauben an ihn gekommen waren: Wenn ihr in meinem Worte bleibt, seid ihr in Wahrheit meine Jünger, und ihr werdet die Wahrheit erkennen. und die Wahrheit wird euch frei machen. Und sie antworteten ihm: Wir sind Abrahams Nachkommen und nie jemandes Knechte gewesen. Wie kannst du sagen: «Ihr werdet frei werden!».? Iesus antwortete ihnen: Wahrlich, wahrlich, ich sage euch: Jeder, der Sünde tut, ist der Sünde Knecht. Der Knecht aber bleibt nicht für immer im Hause. Der Sohn bleibt für immer. Wenn nun der Sohn euch frei macht. werdet ihr wirklich frei sein.

(Joh. 8, 30.-36.)

V. DAS GESETZ

Für die Freiheit hat uns Christus frei gemacht, darum stehet fest und lasset euch nicht wieder unter ein Joch der Knechtschaft bringen!
Denn ihr seid zur Freiheit berufen, ihr Brüder!
Nur laßt die Freiheit nicht zu einem Anlaß für das Fleisch werden, sondern durch die Liebe diene einer dem andern.
Denn das ganze Gesetz ist in einem Worte erfüllt, nämlich in dem:
Du sollst deinen Nächsten lieben wie dich selbst.

(Gal. 5, 1. 13. 14.)

VI DIE GROSSE HOFFNUNG

Die Sehnsucht des Geschaffenen wartet auf das Offenbarwerden der Herrlichkeit der Söhne Gottes. Denn der Nichtigkeit wurde das Geschaffene unterworfen, nicht freiwillig, sondern um dessenwillen, der es ihr unterwarf, auf die Hoffnung hin, daß auch das Geschaffene selbst befreit werden wird von der Knechtschaft des Verderbens zu der Freiheit der Herrlichkeit der Kinder Gottes. Denn wir wissen, daß alles Geschaffene insgesamt seufzt und sich schmerzlich ängstigt is jetzt. Auch wir selbst. ach wir seufzen in uns selbst und warten auf die Erlösung unsres Leibes. Denn auf die Hoffnung hin sind wir gerettet worden.

(Röm. 8. 19.-24.)

VII. LOBGESANG

Groß und wunderbar sind Deine Werke, Herr, allmächtiger Gott. Deine Jahre währen von Geschlecht zu Geschlecht, am Anfang hast Du die Erde gegründet. Und die Himmel sind Deiner Hände Werk. Sie werden vergeh'n, Du aber bleibst. Wie ein Gewand zerfallen sie, wie ein Kleid wechselst Du sie, und sie gehen dahin. Du aber bleibst derselbe. Deine Werke nehmen kein Ende. roß und wunderbar sind Deine Werke, o Herr! Die Kinder Deiner Knechte werden ruhig wohnen, und ihr Geschlecht wird vor ihm besteh'n. Wer wird nicht fürchten und preisen Deinen Namen, Herr! Denn Du allein bist heilig.

> (Offb. Joh. 15, 3. Ps. 102, 25.—29. Offb. Joh. 15, 4.)

TE DEUM

Te Deum laudamus, Domine!
Te Dominum confitemur.
Te aeternum patrem omnis terra veneratur.
Tibi omnes angeli, tibi coeli et universae potestates tibi Cherubim et Seraphim incessabili voce proclamant:
Sanctus, sanctus, sanctus.
Pleni sunt coeli et terra maiestatis gloriae tuae.
Gloriosus apostolorum chorus, te prophetarum laudabilis numerus, te martyrum candidatus laudet exercitus.
Te per orbem terrarum sancta confitetur ecclesia, patrem immensae maiestatis, venerandum tuum verum et unicum filium, sanctum quoque paraclitum spiritum.

Tu rex gloriae, Christe!
Tu patris sempiternus es filius.
Tu ad liberandum suscepturus hominem non horruisti virginis uterum.
Tu devicto mortis aculeo aperuisti credentibus regna coelorum.
Tu sedes ad dexteram Dei in gloria patris.
Judex crederis esse venturus.

Te ergo quaesumus, subveni tuis famulis, quos pretioso sanguine redemisti.
Aeterna fac cum sanctis tuis in gloria numerari.
Salvum fac populum tuum, Domine, et benedic hereditati tuae.
Et rege eos et extolle illos in aeternum.

Per singulos dies benedicimus te et laudamus nomen tuum in saeculum et in saeculum saeculi!
Dignare, Domine, die isto sine peccato nos custodire.
Miserere nostri, Domine!
Fiat misericordia tua, Domine, super nos, quemadmodum speravimus in te.
In te, Domine, speravi.
Non confundar in aeternum.

AMBROSIANISCHER LOBGESANG

Dich, o Gott, loben wir, Herr!
Dich, o Herr, preisen wir.
Dich, den ewigen Vater, betet an der ganze Erdkreis.
Alle Engel, die im Himmel, und alle Kräfte,
die Cherubim und Seraphim singen unaufhörlich Dir:
Heilig, heilig, heilig.
Himmel und Erde sind voll des Ruhmes Deiner HerrDich preist der Apostel glorreicher Chor, [lichkeit,
Dich lobt der Propheten lobwürdige Zahl,
Dich rühmt der Märtyrer leuchtendes Heer.
Ueberall auf Erden bekennt die heilige Kirche Dich,
den Vater der unermeßlichen Herrlichkeit,
und Deinen anbetungswürdigen, wahren und einzigen
und den heiligen Geist, den Tröster. [Sohn,

nönig der Herrlichkeit, Christus!
Du bist des Vaters ewiger Sohn.
Du hast, die Menschen zu erlösen,
nicht verschmäht der Jungfrau Schoß.
Du hast den Stachel des Todes überwunden
und denen, die glauben, das Himmelreich geöffnet.
Du sitzest zur Rechten Gottes
in des Vaters Herrlichkeit.
Wir glauben, daß Du kommen wirst als Richter.

Dich also flehen wir an: stehe Deinen Dienern bei, die Du so teuer erworben hast mit Deinem Blute.

Laß in der ewigen Herrlichkeit uns Deinen Heiligen beigezählt werden.

Errette Dein Volk, o Herr, und segne Dein Erbteil.

Führe sie und erhebe sie bis in ewige Zeiten.

Alle Tage preisen wir Dich und rühmen Deinen Namen ewiglich, von Geschlecht zu Geschlecht!

Rewahre uns gnädig, o Herr, an diesem Tag vor Sünde. rbarme Dich unser, o Herr!

aß Deine Barmherzigkeit mit uns sein, o Herr, so wie wir gehofft auf Dich.

Auf Dich, o Herr, hab' ich gehofft, nicht werde ich zu Schanden in Ewigkeit.

VORANZEIGEN

Sonntag, 3. Mai 1959, 20.15 Uhr im Fraumünster Zürich

Werke von

JOHANN SEBASTIAN BACH HEINRICH SCHÜTZ WILLY BURKHARD

Anfangs 1960 in der Tonhalle Zürich

EIN DEUTSCHES REQUIEM von JOHANNES BRAHMS

TONHALLE

GROSSER SAAL

Sonntag, den 26. Oktober 1958, 16 Uhr

Unter dem Patronat des Regierungsrates und des Stadtrates von Zürich

PAUL MÜLLER

SINFONISCHER PROLOG, op. 57

«AUS KNECHTSCHAFT ZUR FREIHEIT» Kantate nach Worten der Heiligen Schrift, op. 48

TE DEUM, op. 11

Solisten:

Gertrud Furrer-Inderbitzin, Sopran

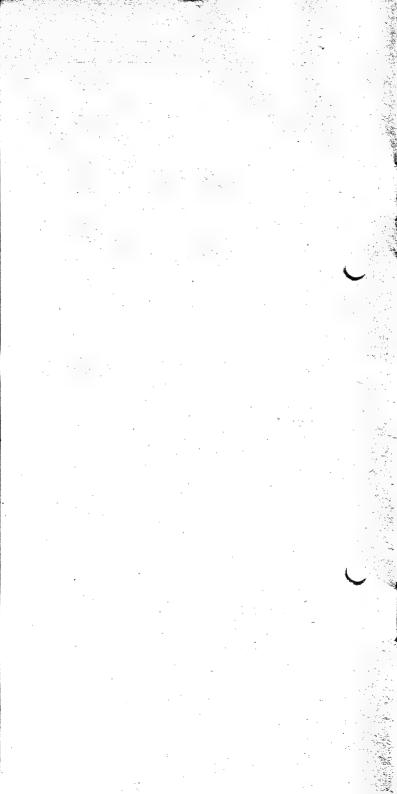
Verena Gohl-Müller, Alt

Heinz Rehfuß, Baß

Mitwirkend: Chambre XXIV des Männerchors Zürich

Tonhalleorchester Zürich

Leitung: Willi Gohl



PAUL MÜLLER (geboren 1898)

einer der bedeutendsten lebenden Komponisten der Schweiz, darf sich einer starken Ausstrahlung seiner Lehrpersönlichkeit auf den Gebieten der Komposition und Orchesterdirektion an der Musikhochschule Zürich erfreuen.

Mit Ausnahme der Oper hat er sich mit allen musikalischen Gestaltungsformen erfolgreich befaßt. Die Kammermusik ist für Paul Müller ein wichtiges Anliegen (Sonaten für verschiedene Instrumente, Trios, Quartette, Quintett). Er schuf Werke für Kammerorchester (zwei Sinfonien für Streicher), Solokonzerte für Violine, für Bratsche, für Orgel und für Cello. Sinfonien u. a. sind dem großen Orchester zugedacht. Ein großer Teil der schöpferischen Tätigkeit ist zahlreichen begleiteten und unbegleiteten kleineren Chorwerken gewidmet, zu denen auch die Musik zum Festspiel der Schweizerischen Landesausstellung 1939 mit dem hymnischen Chor «Eidgenoß, entroll die Fahne!» zu rechnen ist. Größere Vokalwerke entstanden nach dem frühen Te Deum für die Jahrhundertfeiern von Zürich und Glarus.

Das Programm unseres festlichen Konzerts anläßlich des 60. Geburtstages des Komponisten umfaßt drei dieser größeren Werke, die – ganz besonders lebendig und musikantisch durchpulst – durch straffe, meist polyphone Gestaltung eine starke Vertiefung und Verdichtung ihrer Aussage erreichen.

Der Sinfonische Prolog, op. 57, entstand 1955 als Kompositionsauftrag des Schweizerischen Gewerkschaftsbundes zu dessen 75jährigem Jubiläum und findet heute in der Folge seine erste öffentliche Aufführung.

Die Kantate «Aus Knechtschaft zur Freiheit», op. 48, wurde 1951 komponiert und an der 600-Jahr-Feier des Eintritts von Glarus in den Bund der Eidgenossen 1952 uraufgeführt. Dieses auf einer großartigen Textzusammenstellung beruhende Chorwerk gelangte bald darauf in Zürich und später auch in Solothurn zur Wiedergabe, würde aber bestimmt eine noch stärkere Berücksichtigung durch die Chorvereinigungen verdienen.

Das Te Deum, op. 11, hat Paul Müller in der Zeit vom September bis November 1924 komponiert. Die Uraufführung fand 1926 am Tonkünstlerfest des Allgemeinen Deutschen Musikvereins in Chemnitz statt und wurde zu einem künstlerischen Ereignis von erregendem Zauber. Die folgenden Jahre brachten Aufführungen in Zürich, Chemnitz, Winterthur, Baden, München, Frankfurt am Main u. a. — Nach langjähriger Pause erscheint uns nun eine neue Darbietung des weihevollen und doch packenden Werkes als tiefes Bedürfnis.

SINFONISCHER PROLOG

mit Schlußchor (Text: Peter Kilian)

In einer Zeit entfesselter Gewalten, wie nie zuvor vom Untergang bedroht, muß sich ein neues Menschenbild gestalten und wird ein neues Denken zum Gebot: Es soll der Mensch dem Menschen dienen.

«AUS KNECHTSCHAFT ZUR FREIHEIT» KANTATE

nach Worten der Heiligen Schrift

I. DIE GEKNECHTETEN

Gedenke, o Herr, was uns gescheh'n! Schau her, sieh unsre Schmach! Unser Erbe ist Fremden zugefallen. Ausländern unsre Häuser. Knechte beherrschen uns. niemand entreißt uns ihrer Hand. Die Freude unsres Herzens hat ein Ende. unser Reigen hat sich in Klage verkehrt. Du, o Herr, thronest in Ewigkeit, Dein Thron steht für und für. Warum willst Du unser auf immer vergessen, uns so lang verlassen? Führe uns zu Dir zurück, o Herr, auf daß wir wiederkehren. Erneue unsre Tage wie von alters her. Oder hast Du uns gänzlich verworfen? Zürnst Du uns gar so sehr?

(Klagelieder 5, 1. 2. 8. 15. 19. 20.)

II. VERHEISSUNG AN DIE GEKNECHTETEN

Der Geist Gottes des Herrn ruht auf mir, dieweil mich der Herr gesalbt hat. Er hat mich gesandt, den Elenden frohe Botschaft zu bringen, zu heilen, die gebrochenen Herzens sind, den Gefangenen Befreiung zu verkünden und den Gebundenen Lösung der Bande, auszurufen ein Gnadenjahr des Herrn und einen Tag der Rache unsres Gottes, da alle Trauernden getröstet werden sollen.

(Jesaias 61, 1.-3.)

III. NOT UND VERHEISSUNG

Aus der Tiefe rufe ich, Herr zu Dir, Höre auf meine Stimme! Laß merken Deine Ohren auf mein lautes Fleh'n! So ihr mich ruft, so will ich euch antworten: wenn ihr zu mir betet, will ich auf euch hören; wenn ihr nach mir fragt von ganzem Herzen, werde ich mich von euch finden lassen. Wenn Du die Sünden anrechnest, Herr. wer kann besteh'n? Doch bei dir ist Vergebung, daß man Dich fürchte. Ich, ich tilge deine Missetaten um meinetwillen, und deiner Sünden will ich nimmermehr gedenken. Ich hoffe auf Dich, o Herr, ich hoff' auf Dein Wort. ich harre auf Dich, o Herr. meine Seele hofft auf Dein Wort. meine Seele harret des Herrn. mehr als die Wächter auf den Morgen. Harre, Israel, harre des Herrn. Der Herr ist gütig gegen den, der auf ihn hofft. gegen die Seele, die ihn sucht. Wenn er betrübt hat, erbarmt er sich wieder, nach der Fülle seiner Gnade. Denn bei Dir, Herr, ist die Gnade. ist reichlich Erlösung. Bei ihm ist reichlich Erlösung. Denn bei dem Herrn ist die Gnade, ja, er wird Israel erlösen von allen seinen Sünden.

(Ps. 130. Jer. 29, 12. 13. Jes. 43, 25. Klag. Jer. 3, 25. 32.)

INTERLUDIUM

IV. DIE FREIHEIT AUS DER WAHRHEIT

Jesus sprach zu den Juden, die zum Glauben an ihn gekommen waren: Wenn ihr in meinem Worte bleibt, seid ihr in Wahrheit meine Jünger, und ihr werdet die Wahrheit erkennen, und die Wahrheit wird euch frei machen. Und sie antworteten ihm: Wir sind Abrahams Nachkommen und nie jemandes Knechte gewesen. Wie kannst du sagen: «Ihr werdet frei werden!».? Iesus antwortete ihnen: Wahrlich, wahrlich, ich sage euch: Jeder, der Sünde tut, ist der Sünde Knecht. Der Knecht aber bleibt nicht für immer im Hause. Der Sohn bleibt für immer. Wenn nun der Sohn euch frei macht. werdet ihr wirklich frei sein.

(Joh. 8, 30.-36.)

V. DAS GESETZ

Für die Freiheit hat uns Christus frei gemacht, darum stehet fest und lasset euch nicht wieder unter ein Joch der Knechtschaft bringen! Denn ihr seid zur Freiheit berufen, ihr Brüder! Nur laßt die Freiheit nicht zu einem Anlaß für das Fleisch werden, sondern durch die Liebe diene einer dem andern. Denn das ganze Gesetz ist in einem Worte erfüllt, nämlich in dem: Du sollst deinen Nächsten lieben wie dich selbst.

(Gal. 5, 1. 13. 14.)

VI DIE GROSSE HOFFNUNG

Die Sehnsucht des Geschaffenen wartet auf das Offenbarwerden der Herrlichkeit der Söhne Gottes. Denn der Nichtigkeit wurde das Geschaffene unterworfen, nicht freiwillig, sondern um dessenwillen, der es ihr unterwarf, auf die Hoffnung hin, daß auch das Geschaffene selbst befreit werden wird von der Knechtschaft des Verderbens zu der Freiheit der Herrlichkeit der Kinder Gottes. Denn wir wissen, daß alles Geschaffene insgesamt seufzt und sich schmerzlich ängstigt bis jetzt. Auch wir selbst. auch wir seufzen in uns selbst und warten auf die Erlösung unsres Leibes. Denn auf die Hoffnung hin sind wir gerettet worden.

(Röm. 8, 19.-24.)

VII. LOBGESANG

Groß und wunderbar sind Deine Werke, Herr, allmächtiger Gott. Deine Jahre währen von Geschlecht zu Geschlecht. am Anfang hast Du die Erde gegründet. Und die Himmel sind Deiner Hände Werk. Sie werden vergeh'n, Du aber bleibst. Wie ein Gewand zerfallen sie. wie ein Kleid wechselst Du sie. und sie gehen dahin. Du aber bleibst derselbe. Deine Werke nehmen kein Ende. groß und wunderbar sind Deine Werke, o Herr! Die Kinder Deiner Knechte werden ruhig wohnen, und ihr Geschlecht wird vor ihm besteh'n. Wer wird nicht fürchten und preisen Deinen Namen, Herr! Denn Du allein bist heilig.

> (Offb. Joh. 15, 3. Ps. 102, 25.—29. Offb. Joh. 15, 4.)

TE DEUM

Te Deum laudamus, Domine!
Te Dominum confitemur.
Te aeternum patrem omnis terra veneratur.
Tibi omnes angeli, tibi coeli et universae potestates tibi Cherubim et Seraphim incessabili voce proclamant:
Sanctus, sanctus, sanctus.
Pleni sunt coeli et terra maiestatis gloriae tuae.
Gloriosus apostolorum chorus, te prophetarum laudabilis numerus, te martyrum candidatus laudet exercitus.
Te per orbem terrarum sancta confitetur ecclesia, patrem immensae maiestatis, venerandum tuum verum et unicum filium, sanctum quoque paraclitum spiritum.

Tu rex gloriae, Christe!
Tu patris sempiternus es filius.
Tu ad liberandum suscepturus hominem non horruisti virginis uterum.
Tu devicto mortis aculeo aperuisti credentibus regna coelorum.
Tu sedes ad dexteram Dei in gloria patris.
Judex crederis esse venturus.

Te ergo quaesumus, subveni tuis famulis, quos pretioso sanguine redemisti.
Aeterna fac cum sanctis tuis in gloria numerari.
Salvum fac populum tuum, Domine, et benedic hereditati tuae.
Et rege eos et extolle illos in aeternum.

Per singulos dies benedicimus te et laudamus nomen tuum in saeculum et in saeculum saeculi!
Dignare, Domine, die isto sine peccato nos custodire.
Miserere nostri, Domine!
Fiat misericordia tua, Domine, super nos, quemadmodum speravimus in te.
In te, Domine, speravi.
Non confundar in aeternum.

AMBROSIANISCHER LOBGESANG

Dich, o Gott, loben wir, Herr!
Dich, o Herr, preisen wir.
Dich, den ewigen Vater, betet an der ganze Erdkreis.
Alle Engel, die im Himmel, und alle Kräfte,
die Cherubim und Seraphim singen unaufhörlich Dir:
Heilig, heilig, heilig.
Himmel und Erde sind voll des Ruhmes Deiner HerrDich preist der Apostel glorreicher Chor, [lichkeit,
Dich lobt der Propheten lobwürdige Zahl,
Dich rühmt der Märtyrer leuchtendes Heer.
Ueberall auf Erden bekennt die heilige Kirche Dich,
den Vater der unermeßlichen Herrlichkeit,
und Deinen anbetungswürdigen, wahren und einzigen
und den heiligen Geist, den Tröster. [Sohn,

König der Herrlichkeit, Christus!
Du bist des Vaters ewiger Sohn.
Du hast, die Menschen zu erlösen,
nicht verschmäht der Jungfrau Schoß.
Du hast den Stachel des Todes überwunden
und denen, die glauben, das Himmelreich geöffnet.
Du sitzest zur Rechten Gottes
in des Vaters Herrlichkeit.
Wir glauben, daß Du kommen wirst als Richter.

Dich also flehen wir an: stehe Deinen Dienern bei, die Du so teuer erworben hast mit Deinem Blute. Laß in der ewigen Herrlichkeit uns Deinen Heiligen beigezählt werden. Errette Dein Volk, o Herr, und segne Dein Erbteil. Führe sie und erhebe sie bis in ewige Zeiten.

Alle Tage preisen wir Dich und rühmen Deinen Namen ewiglich, von Geschlecht zu Geschlecht!

Bewahre uns gnädig, o Herr, an diesem Tag vor Sünde.

Erbarme Dich unser, o Herr!

Laß Deine Barmherzigkeit mit uns sein, o Herr, so wie wir gehofft auf Dich.

Auf Dich, o Herr, hab' ich gehofft, nicht werde ich zu Schanden in Ewigkeit.

VORANZEIGEN

Sonntag, 3. Mai 1959, 20.15 Uhr im Fraumünster Zürich

Werke von

JOHANN SEBASTIAN BACH HEINRICH SCHÜTZ WILLY BURKHARD

Anfangs 1960 in der Tonhalle Zürich

EIN DEUTSCHES REQUIEM von
JOHANNES BRAHMS